

Útlendsk veiða undir Føroyum 1993: Bert 1324 tons í september

Útlendsk veiðan fyrstu mánaðirnar í ár er góð 132.000 tons

Útlendsk skip hava í september mánaði í ár fiskað 1.324 tons í føroyskum sjóki. Av hesum er stivliga helmingurin, 778 tons, makrelur og svartkjaffur. Yvirliðið, sum Vaktar- og Bjargingartænastan hevur gjørt yvir veiðina hjá utlendskum fiskiførum undir Føroyum frá januar til september 1993, vísir, at samlaða veiða teirra farnu niggju mánaðirnar í ár hevur verið 132.273 tons. Skip úr EF-londum hava fiskað 3.725 tons. Tað eru fronsk skip, sum hava roynt í 182 fiskidagar og fiskað 2.403 tons, tysk skip 250 tons í 88 fiskidagar, bretsk skip 867 tons í 135 fiskidagar, danskt skip 200 tons í dag, og hollendskt skip 5 tons í fiskidag. Russisk skip hava haft 1879 fiskidagar og fiskað 93.235 tons, norsk skip hava havt 999 fiskidagar og fiskað 22.322 tons, letlendsk skip hava havt 156 fiskidagar og fiskað 8.440 tons, litavisk skip hava havt 101 fiskidagar og fiskað 3.038 tons, estlendsk skip hava havt 49 fiskidagar og fiskað 1.425 tons, og islendskt skip hevur havt 2 fiskidagar og fiskað 88 tons.

Meginparturin av veiðina hjá russiskum skipum var svartkjaffur, 80.231 tons, 12.508 tons voru makrelur, 328 tons sild, 120 tons rossamakrelur, sløk 10 t upsi, 4 tons kongfiskur og 4 tons annað.

Norska veiðan hevur eisini verið tað mesta, við svartkjaffur, 19.003 tons. Av øðrum hevur tað mest

verið longa og brosmá, ávíkavist 1324 og 1261 tons.

Veiðan hjá baltisku skipum hevur sumuleiðis mest verið svartkjaffur og so nakað av makrel.

Av fronsku veiðina hava 1195 tons verið svartkjaffur og 991 tons langaspori, tað mesta av tyska veiðina, 208 tons, hevur verið kongfiskur.

ur, og tað mesta av bretska veiðina hevur verið toskur, hvíta og upsi. Danska skipið hevur fiskað makrel, og hollendska svartkjaffur.

Lutad sundur á teir farnu 9 mánaðirnar í ár hava utlendsku skipini fiskað í januar 13.599 tons, í februar 2.956 tons, í mars bert 1.244 tons, í apríl 13.992 tons, í mai 74.802 tons, í

juni 12.121 tons, í juli 6.822 tons, í august 5.413 tons, og sum nevnt í september 1.324 tons.

Yvirliðið hjá V&B yvir utlendsku veiðina undir Føroyum frá januar til september 1993 sær annars soleiðis út

Land	Skjól	Dagur	Tónur
Franskt	182	182	2403
Tyskt	88	88	250
Danskt	200	200	93235
Russiskt	1879	1879	93235
Norskt	999	999	22322
Letlendskt	156	156	8440
Litaviskt	101	101	3038
Estlendskt	49	49	1425
Islendskt	2	2	88
Alt	3766	3766	132273

Land	Skjól	Dagur	Tónur
Januar	13599	13599	13599
Februar	2956	2956	2956
Mars	1244	1244	1244
Apríl	13992	13992	13992
Mai	74802	74802	74802
Juni	12121	12121	12121
Juli	6822	6822	6822
August	5413	5413	5413
September	1324	1324	1324
Alt	199377	199377	199377

Lítið ítøkiligt um undirgrundarmarkið

Dómarnir í sambandi við málið millum Grønland og Jan Mayen og miðlunju-trætuna millum Malta og Libya vóru nógv frammi á fundinum í London, sum partarnir sjálvandi tulka hvort til sín fyrinum

endar eina ferð fyr antin einum gerðarretti ella fyr domstólum í Haag. Seinasti fundur varð hildin í oktober í fjór. Nógv av tíðini fer víð at finna traðin aftur frá seinasta ár, og avtalað er tí eisini, at so leingi skal ikki verða aftur í millum fundirnir. Næsti fundur verður í Keypmannahavn í. og 2. desember.

Samráðingarnar fara fram í trúnaði og er lítið ítøkiligt í faa at vita hvort fer fram á hesum fundum.

Tosad vórd nógv um, hvat alþjóða rættur sigur í síkum trætum. Td varð tosað nógv um dóm í málinum um Jan Mayen og Grønland, miðlunju-trætuna millum Malta og Libya. Báðr partar leggja sjálvandi fram sínar tankar, hvussu teir halda, at hesir dómur skulu tulkast, og siggja teir sjálvandi í ljósinum av egnum fyrinum. Annars var heldur einki hjá partunum at samráðast um, sigur Arni Olafson.

Hann heldur to, at málini eru ógvuliga ólík, hóast ávísir fyrinum kunnu dragast úr báðum dómum.

Danir áhugaðir úrslitunum

Stóðan hjá føroyingum er tann einfalda, at markið skil fylgja miðlunju, og landgrunnsmarkið skal fylgja fiskimarkinum. Meðan bretar vilja hava eina línju, sum er fit petti innan fyr miðlunju.

Í føroyskum donsku samráðingameyndini eru umframt Arna Olafson, Halgr Winther Poulsen, Martin Heinesen og Danjal Nolsøe. Danska stjórnir er sjálvandi áhugað í, at úrslitið av samráðingunum verður so gott sum gjørligt, og fyra danir eru víð í nevdini, ein fulltrúi úr uttanríkisráðunum, tveir úr okkumaláráðunum og ein geodetur, landmáli.

Ein ferð inn í føroyskufæst til keyps í bókaðunum.

Mállera uppáftur prentað



Ein ferð inn í føroyskt mállera fyr leið og lærdettir Kara Davidsen og Jonhard Mikkelsen, studenta skulalerarar, kom út á juni mánaði í ár. Tað var beinvegið stóru eftirspurning eftir bókin, og skjott var hon uppseld.

Føroya Skúlabókaárvur sigur í tíðndaskrivu, at tví er tað tórvurva á føroyskum mállerautifari er stóru í hægri skúlanum, hevur grunurinn latið prentað nýtt upplag, so nú ber aftur til at fáa lerarun og nemingum at fáa hendur á bókin.

Ein ferð inn í føroyskufæst til keyps í bókaðunum.

Samarbeidsavtala millum Fólkatung og Løgting

GEORG L. PETERSEN

Henning Rasmussen, fólkatingformsáður, og Lasse Klein, lögtingsformsáður settu sínar undirskriftir á avtalu mikudagin.

Avtalan gongur út upp á, at skja um samstarvið millum teir tveir formannskapir.

Samstarvið skal forstari einu nevnd, og skal vera av kunnandi slag, og sostatt skal alt sam hevt við lögáráðið haldað útánfyri.

I avtalu stendur, at hetta skal siggast sum ein utbyggj av verandi samarbeiði.

Aftur at formannskapunum, skulu eisini báðir fólkating og lögting stjórnir vera víð í nevndum.

Miele
Ein Miele fer væl við hondunum
Hjón er ósani okkumspárandi
Tað loyvir eing betri at
vaska við Miele enn at
vaska við hjóni
Jákup á Dul
á Hási - Tlf. 14949

Niels Pauli helst verandi í Føroyum

Føroya Banki royndir nu at selja trólarar Niels Paula og Skálberg 1, sum teir hava keypt á tvingsisvølu.

Annfin Olsen í Føroya Banka sigur fyr Dimmalætting, at áhugi er fyr at keypa hesi báð skipini, og bóð eru komu báð úr Føroyum og utlandum.

Áhugi í Føroyum at

keypa Niels Paula er stóru, og ætlanin hjá Føroya Banka er tí at kanna allar møguleikar, soleiðs at Niels Pauli verður verandi í Føroyum. Um hetta dettur niður fyr, verður málið tík-í-í upplutt, men sum er, verður alt gjørt fer at selja hann í Føroyum.



Tværtýðandi ráðstevnur í Bretlandi

Bumerki hjá ráðstevnu teirra konservativu

TORIES

Labour endar ráðstevnuna nu, hin konservativa verður sett í vikuni.



Bumerki hjá ráðstevnu Labour



ABERDEEN 3 okt. (Diml)

Teir tveir stóru flokkarnir í bretska politikk, the ugly sisters, sum odda máðurin hjá liberal-demokratunum, David Steel, plagiði at kalla teir, men sum kortini hava havt stjórnarvaldið í landinum til skiftis meginpartin av völdi, hava árliga ráðstevnur sínar tíliga um heyst.

Labour-ráðstevnan í Brighton í Suðuronglandi fer at vera av, og hin konservativa, Tory-ráðstevnan, byrjar nú. Mikil rok tykst verður báðum flokkum, men teir royna at finna loysnir og neyðsejmur, id kunna tryggja flokkunum verandi støðuna - tvey flokka skip anna - inn í næstu öld.

Smith sigraði

Flestu halda, at royndir leiðarans í Labourflokkunum at taka av blokk at kvøðugroslurnar, har ymisk yrkisfelagskapirnir - áttu - so og so nógvar at kvødur at ráða yvir, og leiðarinn, Neil Kinnock, segði: "Sjálvt í reglugerðini hjá felagi flutningsmanna verður møguleikin fyr broyttum reglum staðfestur."

Men tað eydnast John Smith, formanni Labour, at vinna ein lítlan meriluta fyr uppskottun, sum annars ferir ferir áður hevur verið uppá tal.

Sagt verður vanliga um lögfrøðing í Edinburgh, at teir taka ongar kansur. Men í seinasta viku setti John

Brown politisku framtíð sína í veb og legði hana í hendurnar á Labour-ráðstevnu í Brighton. Hetta var av miðung haldið vera vandanakt kansur at taka - Men tað eydnast so at vinna uppskottun um - eitt fólk, ein atkvøðafraita.

Fyrrverandi skuggaráðharrin fyr Skotland, Donald Dewar, var ikki í sva um, at hetta var glæsilgur sigur: "Tað var tíðandi sigur hjá Smith - At formáðurin hjá yrkisfelag flutningsmanna, Transport and General Worker's Union, Bill Morris, vildi hava eina alft-veinannakanning, tí felagskapur hansara hevur reglu um, at meinlutin var úr lítil, hevur ongan tyding.

Sum fyrrverandi flokkleiðarinn, Neil Kinnock, segði: "Sjálvt í reglugerðini hjá felagi flutningsmanna verður møguleikin fyr broyttum reglum staðfestur."

Í hesum eina rættliga vaxandi leki vann Smith bæði nýggjar háttir at greiða atkvøður á flokksráðstevnum og tveitt av eum graltita dámin av einum máni, sum var av varin og ov lítið framfyrin.

Eygaleiðarar í Brighton

halda ikki, at málið stóð seg so nógv um, hvussu val-ein til Parlamentinum verður kosin, heldur um óværskið flokksleiðararnar, við stóru yrkisfeløgini. - Og sum heild verður meitt at broytt reglur vil til tað betra.

Major í andgletti

Hesa vikuna byrjar so ráðstevna konservativa flokksins, har mikil rok hevur verið um búskaparpolitikun, og hósdagin verður orðskifti um VAT, te. MVG ella meirivæðing, á brennivini í hástærðum, sum nógv eru óð um, við Margaret Thatcher, fyrri verandi forsætisráðharrin.

Hóast teir royndir hjá flokksmeðarunum at doyva málið nakað, so tað verður ikki blást formiliga nógv upp á ráðstevnuni, so vænta mong, at hetta verður eitt hovuðmálið í Blackpool.

Eisini verður roknað við ósing í sambandi við eftirlitarnar um at leggja meira skatt á eftirlitarnar og haki við nógvum bornum, tí fleiri mótmæli eru longu gjørd, eitt nú úr landdrøngingipartunum av Skotlandi.

Spurningarnir um hvussu búskaparnir verur unnsin, og at fjggjarmalarráðharrin

Norman Lamont varð frá-sein nógv um, hvussu val-ein til Parlamentinum verður kosin, heldur um óværskið flokksleiðararnar, við stóru yrkisfeløgini. - Og sum heild verður meitt at broytt reglur vil til tað betra.

Hóttan Lamonts um at halda fram við álomun sínu

at forsætisráðharrin, og at seta nýggj álup í verk á ráðstevnuna, fara at gera støðuna upp aftur flokkari.

Ráðharrin fyr Skotland, Ian Lang, fer ikki at vera í Blackpool just tann dagin, tí hann kann einans taka lut á ráðstevnu tveir og triggjardagin, ta id Major skal halda ráðu sína. Men hann fer at stuða forsætisráðharranum av fullum huga og á allan hátt, verður sagt.

Skotsku ráðharrarnir James Douglas, lordur og Allan Stewart veru avskasist Japan og USA, meðan ráðstevnan er, tí teir skulu tingsast um nýggjar lögur í Skotlandi.

Men stríðið innan konservativa flokk, sum nú hevur vandi rættliga leingi, kann lættiga gerast hvuðsevskenni í Blackpool, meðan onnur, helst meira tíðandi mal, kanska als ikki verða viðgjørd so sakliga, sum tey skuldu, gerast nógv segum. - jt.

Tíðindaskriv frá Havnar Hornorkestri:

Heystkonsert í Norðurlandahúsinum

Sunnudagin 10. oktober 1993 kl. 16 fer Havnar Hornorkestur at hava sína meira ella minni árligu heystkonsert í konsertsalinum í Norðurlandahúsinum.

Havnar Hornorkestur fer vanliga í summarferi útlavsku og byrjar venjingarnar aftur fyr í september við tí fyrri eyga at halda eina konsert um mánaðarskiftið oktober-november. Hesaferð verður konsertin eitt sindur fyr, av tí at fleiri leiðarar verða búrtustaddir ím á heystfrí, so ringt verður at samla alt okkernið restina av mánaðinum.

Róysni hevur verið at fingið rimiliga fjølbroytta skrá at henda gerst alt ov long.

Lagt verður fyr við lagnum Marching Through Georgia í eini útgávu hjá kenda enska tónasmiðinum Goff Richards. Hesin sami Goff Richards kemur eftir aftur til Føroya í februar næsta ár at vitja Havnar Hornorkestur.

Næsta á skránni er eitt hátíðarligt lag hjá Wagner, Procession To The Minister, eitt lag sum á pappirnium ikki sær so krevjandi út, men tað eru ofta legini við

teimum longu tónunum, sum tyngst eru at spæla og ringast eru at fáa at hanga saman.

Síðani verður skift til "renaissancu"-tonleik, Pastime Whith Good Company, sum sigst at verðskrávað av Henry VIII (tað er hann við konunum).

Hvuðsevskíkið á konsertini er eitt hornorkesturverk hjá Eric Ball, id eitur Resurgam við bibilska undirheitinum I Shall Rise Again. Verkið var kappingarskykki í Onglandi í 1950. Eric Ball er annars ikki heilt ókendur í Føroyum, munna vit ikki óll kenna hann fráliku utseting av Havnar-marsjum?

Og ongin hornorkestur uttan teir goðu gomlu marsjum. Hesaferð fall valið á Kenneth J. Alford og Colonel Bogey On Parade, ein

marsj fantasi yvir kendastu marsjum hjá hornum.

Fyr stuttum andgæst Gunnar Mikkelsen. Hann hevur skrivað fleiri kendt føroysk lög, og tá hann eisini var ein av teimum "gomlu" í Havnar Hornorkestri, er sjálvsagt, at orkestrið fer at spæla tónleik hjá hornum, og verður tað Tónamýndin, ein utseting hjá Robert Oughton av nekrum av lögnum hjá Gunnar.

Síðani er Goff Richards aftur á skránni við A Disney Fantasy, ein samling av kendum lögum úr Disney filmum, og endað verður við einum marsj í heldur meira nútímans snið eftir Ronald Hanmer.

Havnar Hornorkestur segir, sum so ofta fyr, undir leiðslu av Ova Olsen.

Viðmerkingar

Landsrættardómur



Eftir Øystara landsrættardómur Eysturum Heiga-

drangsmálið, hevði tíð indamaður SvF samrøðu við Atla Dam, fyrr lögmann, id var ikki sátt hugvekjandi at lýða á, ta hann tulkaði dómin um frikkening, at nú mátti ábyrgdin vístast til advokatar og grannskoðarar, hvør skal siga, eg og áðir eru óskir, og hann hevur jú síni landsins lögmaður í SEKSTAN ár.

Vit hóvdu eisini eftir dómin tryggja advokatar úttala seg, id hevur heilt

áðra hugsan (tulkan) - Løgið. At Atli kundi í størsta álvara orðbera seg, sum hann gjørdi - við at vísa alla ábyrgd frá landsmanningini.

Menniskjan má sigast eitt legið kykt - frit fyr sjálfrkennik.

Tað kann ikki sigast torskilt, at ávísir politikarar seta seg imið umfatandi kanning av landsins umsitingarliga búskapi, men heldur umbæra seg við, at kanning loysir

ongar trupulleikar, istaðin brúka greiðar at fáa neyvur og kreifur umsitingar-reglur. Soleiðis hevur tað leggjandi at umbæra framferðarháttin.

Hvat er eitt rættarsamfelag? Og er tað bert fyr ávís fólk?

Tað má nú vera komið har, til fólkid fær høvi at fella sín dómi.

D. J. Sørensen.

